



Saucisses, fromages, vins, glaces ou encore miel, chocolat... la variété ne faisait pas défaut au marché des produits du terroir, à Cernier. (Photo pif).

SOMMAIRE

- 3 Entreprise Picci
- 3 En deux, trois mots
- 5 Marché du terroir
- 5 Champignons
- 6 Informations paroissiales
- 7 Agenda
- 7 Pharmacies de garde
- 7 Petites annonces
- 8 Hôtel de la Vue-des-Alpes
- 9 Sports
- 11 Charles Maurer
- 11 Bénévoles
- 11 En deux, trois secondes
- 14-15 Informations communales officielles
- 16 Groupe E
- 16 Exposition de photographies



**Appartements
villas, bureaux**

Shampoingage
de moquettes
Tapis de centre

Service
conciergerie

Case postale 22
2053 Cernier

Succursale à Bevaix Tél. 032 853 11 11
Fax 032 853 53 48
lamob@bluewin.ch

FIVAZ

AU SERVICE DES PROS
ET DES PARTICULIERS

MATERIAUX DE CONSTRUCTION
BOUDEVILLIERS

■ fivaz.ch

Depuis 1895

Meubles Leitenberg

La passion de vous meubler

🍷

Soupe à la courge offerte!

25 novembre non stop de 8h à 20h

LOCAL FRIDAY

Rue du Grenier 14
La Chaux-de-Fonds
032 913 30 47
www.leitenberg.com

RAIFFEISEN

Banque Raiffeisen
Neuchâtel et Vallées



Hypoimmo

032 323 48 48

CONNAISSEZ-VOUS LA VALEUR
DE VOTRE BIEN IMMOBILIER ?

UN SERVICE COMPLET, DE QUALITÉ ET DE PROXIMITÉ DEPUIS 15 ANS



- Installations électriques diverses
- Installations téléphoniques et Télématique
- Swisscom partner
- Installations paratonnerre
- Magasin appareils électroménagers toutes marques
- Dépannage 24h/24

Tél. 032 853 28 91 • electro-tt@bluewin.ch

Fontainemelon
Av. Robert 24



Picci Sàrl

2063 Vilars

Ebénisterie – Agencement – Cuisine

Tel 032 853 53 66 – www.picci.ch – fax 032 853 55 22

/perene

Sucré Salé
Restaurant Libanais

Livraison via Smood

Service traiteur - 076 413 54 52
Sur place ou à l'emporter - 032 753 05 45
Grand'rue 8 - 2072 St-Blaise - sucrésalé.ch

SANS DE GARANTIE

MCM 40 ans
ELECTROMENAGER SA

MCM ÉLECTROMÉNAGER VOUS DÉPANNE

Dépannage toutes marques
Qualité et rapidité
Agréé gaz

IFORS

www.mcmselectromenager.ch

Rue du Verger 4
2013 Colombier

Tél. 032 841 22 09
Ouvert du lundi au vendredi

Challandes
Plâtrerie Peinture sàrl

Plâtrerie - Plafonds suspendus
rénovation en tous genres
Traitement de moisissures

50 ANS

Comble-Emine 13 - 2053 Cernier - Tél. + Fax 032 853 19 91 - 079 338 65 92 - 079 240 32 05
www.challandes-peinture.ch

ANTIQUAIRE
ACHÈTE AU MEILLEUR PRIX

- Manteaux de fourrure
- Meubles anciens
- Machine à coudre
- Cuivre et étain
- Briquets, stylos...
- Montres et bijoux
- Verre en cristal
- Service à vaisselle
- Tableaux...
- Tapis, tapisseries
- Robe de soirée
- Vins, champagne
- Pièces de monnaie
- Disque vinyle
- Bibelot, décoration
- Poste de radio...

Georges Heitzmann
galerieheitzmann@gmail.com
078 305 15 89

Déplacement gratuit

EMERY Ecoute Respect Disponibilité
Pompes Funèbres

Notre disponibilité pour rassurer et accompagner

Prévoyance - Formalités - Transports

COLOMBIER 24/24 HAUTERIVE
032 841 18 00 032 754 18 00

Voire gérance de **proximité**

Pour une gestion immobilière locale et responsable

Gérance - Courtage - PPE

ED EXPERTISSIMMO SARL

expertissimmo.ch - 032 853 20 10 - Cernier

Mat'toitures
FERBLANTERIE - COUVERTURE

Olivier Matthey

Route de Clémesin 2 079 768 25 16
2057 Villiers info@mat-toitures.ch
www.mat-toitures.ch

CASES DE CONGÉLATION A LOUER

100 litres - 200 litres - 300 litres

dès **61.-/année**

rue de l'ouest 6 - Fontainemelon
079 206 56 77

margot mazout

mazout | essence | diesel **0800 844 644**

volets-aluminium.ch

Yves Blandenier

079 235 50 27 2054 Chézard-Saint-Martin

Stores • Volets roulants
Portes de garage • Moustiquaires

voletalu@bluewin.ch

ESPACE optique

Sur rendez vous
032 853 19 90
2046 Fontaines

Nouveau
2^e paire gratuite
ou toujours 25%
de rabais sur le tout

CARROSSERIE ZAUGG SA

Pascal Vermot - Comble-Emine 11 - 2053 Cernier
Tél. 032 853 13 33 - carrzaugg@bluewin.ch

JF automobiles sàrl
vente - réparation toutes marques
www.jf-automobiles.ch

Avenue Robert 3 032 853 53 52
2052 Fontainemelon jf-automobiles@bluewin.ch

A votre service depuis 2004

H₂O HENER

Installation sanitaire - Dépannage - Robinet qui coule - Lavabo cassé

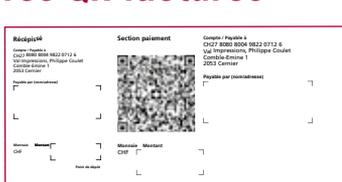
Stéphane Hühener - Val-de-Ruz
Natel 079 307 83 09 - sanitaire.h2o@gmail.com

val impressions

Comble-Emine 1
2053 Cernier
T. 032 853 56 39
valimpressions@bluewin.ch

La QR facture est arrivée
Nous vous proposons:

- le support papier perforé pour vos QR factures
- la confection du QR code, l'impression et la perforation de vos QR factures



ENTREPRISE PICCI: POUR L'AMOUR DU BOIS!



La famille Picci: pour l'amour du bois! (Photo privée).

C'est un double anniversaire que l'entreprise Picci a célébré devant un imposant parterre d'invités le 3 novembre au Moulin de Bayerel: elle a fêté les 60 ans de son ébénisterie dont les ateliers sont établis depuis toujours à Vilars ainsi que les 20 ans de sa société sœur, les cuisines Picci, sise à Neuchâtel. Coup d'arrêt sur une histoire, a priori banale, d'un immigré italien.

L'histoire de l'entreprise démarre au milieu des années cinquante à l'extrême sud du talon de l'Italie: initié par son père au métier du bois, Armando Picci a choisi de quitter son Salento natal pour aller chercher du travail en Suisse et échapper aussi, comme beaucoup d'immigrés italiens, à la misère de l'après-guerre: «Juste pour quelques mois», avait-il dit alors, selon les propos rapportés non sans humour devant l'assistance du Moulin de Bayerel, par l'historien Maurice Evard.

Mais voilà, les feux de l'amour ont eu raison d'Armando Picci, bientôt 90 ans, toujours en vie et qui n'hésite pas encore de temps en temps à travailler le bois. Il a rencontré la Vallonnière (du Val-de-Travers et non du Val-de-Ruz) de sa vie et il n'est jamais retourné dans son pays. Armando Picci a en revanche développé une entreprise d'ébénisterie reconnue bien au-delà des frontières cantonales: «Elle a même livré des conteneurs en Australie», toujours selon l'historien Maurice Evard. Elle s'est taillée une solide réputation pour la précision et la

minutie de son travail de la conception à la restauration des meubles de style.

Oui, mais l'ébénisterie en soi, c'est bien beau, mais cela ne nourrit aujourd'hui que difficilement son homme: la demande en meubles de style est devenue rare. Succédant naturellement à son père, Salvatore Picci a bien senti qu'il fallait se diversifier et s'adapter pour pérenniser l'entreprise. Il était nécessaire d'élargir la palette des activités et de s'ouvrir à d'autres débouchés: les cuisines Picci Sàrl sont nées en 2002 sous la houlette de Pascale, épouse de Salvatore. Une histoire de famille qui se prolonge encore, puisque l'un des trois fils issus de l'union, Yannick, œuvre en tant que cuisiniste.

L'ébénisterie est vraiment devenue une activité de niche: «Je regrette cette évo-

lution», avoue sans trop de nostalgie, Salvatore Picci. «Les clients qui aujourd'hui font faire leurs meubles par un ébéniste sont devenus très rares». En revanche, Salvatore Picci estime qu'il y a encore du potentiel à développer en terme d'agencement: «On peut apporter une touche personnelle dans la cuisine, faire du sur-mesure au gré de la demande». Une touche artisanale et un perfectionnisme qui ont aussi leur coût: «Nous devons rester concurrentiels certes, mais on ne se bat pas pour un prix».

Du grand-père, en passant par le père, et le fils, le mérite des Picci est d'avoir su s'adapter et se réinventer au fil du temps avec un ancrage fort au Val-de-Ruz, même si le tempérament italien – et l'amour pour la Juventus en football – ne se perdent pas si facilement. /pif



Salvatore a parfois la nostalgie des anciennes machines! (Photo pif).

EN DEUX TROIS MOTS

Le directeur s'en va

Changement de visage à la tête des sociétés Sport Plus et Aircom dont le siège est à Chézard-Saint-Martin. A 62 ans, Christophe Otz passe la main après avoir développé ces deux sociétés spécialisées dans l'événementiel. Il l'a annoncé le 2 novembre dernier devant un parterre d'invités et de partenaires. Le directeur s'en va et c'est sa fille, Caroline Otz, qui prend sa succession. Parmi ses nombreux mandats, Sport Plus s'est surtout fait connaître en assurant l'organisation du BCN Tour depuis 2003, contribuant à accroître la notoriété d'une manifestation sportive parmi les plus populaires du canton, pour ne pas dire LA plus populaire. /pif



Christophe Otz patron du BCN Tour pendant 20 ans. (Photo pif).

Les dinosaures s'en vont aussi

Les soixante dinosaures qui envahissaient le Mycorama et ses alentours ont quitté Evologia, sur la pointe des pieds paraît-il, à la fin du mois d'octobre à Cernier. Au total, près de 30'000 visiteurs se sont extasiés devant le gigantisme de ces créatures préhistoriques. La prochaine exposition qui prendra place au Mycorama est connue: elle s'ouvrira le jour de Noël 25 décembre. Elle aura trait aux reptiles. Ceux-ci seront bien vivants cette fois-ci en chair et en os. /comm-pif

Le frelon asiatique arrive

Le P'tit parc des paillotes a fermé ses portes pour l'hiver sur le site d'Evologia à Cernier: «Cela permettra aux animaux de rentrer chez eux pour se réchauffer durant la mauvaise saison», peut-on lire dans Evologia News. Il en va de même pour le rucher didactique «Espace Abeilles». Son principal animateur, Gilbert Dey, relève encore que la fin de saison n'a pas été généreuse pour les abeilles et comme l'an dernier, il a fallu beaucoup nourrir les colonies afin qu'elles disposent de suffisamment de provisions pour résister à la saison froide. Une autre inquiétude taraude l'apiculteur: un frelon asiatique a été repéré le 15 octobre sur une baie vitrée d'«Espace Abeilles». Il s'agit d'un premier individu signalé dans le canton de Neuchâtel. C'est un important prédateur de l'abeille mellifère. Nous y reviendrons dans une prochaine édition. /comm-pif

Votre garage **GB VEHITECHNIQUE SA** proche de chez vous
SERVICE & RÉPARATION
VENTE VOITURES NEUVES
VENTE OCCASIONS
OLDTIMER

Garage plus

GB Véhitechnique SA • Chemin des Roseaux 5 • 2068 Hauterive
 Tél. 032 721 29 59 • Fax 032 721 29 88 • vehitechnique@bluewin.ch

Audois Cuisines

Conception et réalisation de
 votre future cuisine
 Electroménager

MAA

Route de Neuchâtel 1
 Cernier - 032 853 62 72



LE CHAUFFAGE, EN PLUS COSY.

Il est temps d'agir. Économisons l'énergie en baissant la température du chauffage à 20°C.

Le saviez-vous ?

Baisser le chauffage de 2 degrés = jusqu'à 12% d'économies



viteos

Chaque petit geste compte
www.viteos.ch
www.stop-gaspillage.ch

TROTTEUSE

TISSOT

LA CHAUX-DE-FONDS

14^e CORRIDA DE NOËL EN VIEILLEVILLE
COURSE À PIED ET NORDIC WALKING

SAMEDI
10/12/2022

A VOS MARQUES, PRÊTE-S TROTTEZ!

Inscriptions en ligne : jusqu'au 09/12/2022 - Par équipe jusqu'au 01/12/2022

www.latrotteuset Tissot.ch



Plains feux sur la **couronne...**
Attention!

POUR UN AVENT LUMINEUX...

SURVEILLEZ VOS COURONNES!



ECAP

Neuchâtel
 Etablissement cantonal
 d'assurance et de prévention

www.ecap-ne.ch

LA COMPAGNIE DES ABEILLES PRÉSENTE

TROIS HOMMES ET UN COUFFIN

Théâtre des Abeilles
La Chaux-de-Fonds
Du 2 au 31 décembre 2022
Soirée de Nouvel An

Une comédie de Coline Serreau
Après le film,
la pièce de théâtre!

VINCENT HELD - FLORIANE ISELI - ALAIN JACOT - LAURENCE ISELI - JACINT MARGARIT

1 bébé - 5 comédiens-ne-s - 26 personnages

Billetterie sur www.theatredesabeilles.com
www.compagniedesabeilles.com



VIN, SAUCISSE OU CHOCOLAT: LA VARIÉTÉ ÉTAIT LÀ!



Le marché des produits du terroir c'est aussi l'occasion de papoter avec les producteurs et productrices. (Photo pif).

Le marché des produits du terroir porte bien son nom. Après avoir déménagé de Boudry, il s'est tenu pour la quatrième fois au Mycorama à Cernier les 5 et 6 novembre. Il a réuni 27 producteurs du canton tous labellisés. Il n'y avait vraiment que du local. Les visiteurs avaient de quoi s'en mettre plein les yeux et les papilles!

Il était inutile de chercher des bananes ou des oranges! Le marché des produits du terroir a accueilli 650 visiteurs qui

ont pu découvrir, goûter, acheter des produits locaux uniquement. Sans exception. Près de la moitié des stands étaient tenus par les vigneron-encaveurs neuchâtelois. Si les amateurs de vin étaient gâtés et ont pu déguster de nombreux crus, les fins gourmets pouvaient également s'en mettre plein les papilles. Entre fromages de chèvres, saucisses sèches et charcuterie, liqueurs, produits de boulangerie, miel, spécialités chocolatières, glaces artisanales, etc., la variété ne faisait

pas défaut: «Nous sommes satisfaits de la fréquentation, les chiffres sont assez bons», résume à l'heure du bilan Sophie Rohrer, la cheffe de projet de Neuchâtel Vins et Terroir. Les producteurs ont surtout la possibilité de prendre le temps de discuter avec les visiteurs, ce qui n'est pas forcément toujours le cas dans d'autres circonstances. Il y a un réel échange: «C'est ce qui ressort aussi de ces deux journées», estime encore Sophie Rohrer.

L'expérience de ce marché n'est pas nouvelle. Pour la cinquième fois, elle sera reconduite à Cernier les 4 et 5 novembre 2023. Les dates sont déjà arrêtées. Dans un espace aéré et boisé, le Mycorama se prête bien à ce genre d'événement: «Dans une région à vocation rurale où les sensibilités sont différentes, les gens se déplacent volontiers, et le public vient de tout le canton», souligne en conclusion Sophie Rohrer. /pif

DES CUEILLETES RECORDS DE BOLETS

La saison des champignons a été incroyable. Elle a débouché sur des poussées exceptionnelles, rarement rencontrées, notamment d'espèces comestibles. Et pourtant, l'été a été particulièrement sec et chaud alors que les champignons sont associés à la pluie. Le paradoxe ne manque pas de surprendre!

La saison des champignons est terminée. Les habitants et habitantes de Val-de-Ruz avaient encore la possibilité de faire contrôler leur cueillette une dernière fois dimanche 30 octobre à Cernier. Et dans la vallée comme ailleurs, les champignonnières ont vécu une saison exceptionnelle aussi bien en quantité qu'en diversité des espèces rencontrées: «Cela fait neuf ans que je contrôle, je n'ai jamais vu cela», s'exclame Gaëlle Monnat, la contrôleuse officielle, qui reste si vraiment nécessaire à disposition des amateurs qui désireraient

encore remplir leur panier. Cette abondance et la taille parfois incroyable des spécimens récoltés sont d'autant plus surprenantes que la sécheresse et



Bolets ou non: les champignonnières ont découvert des spécimens de très belle taille cet automne. (Photo pif).

la chaleur ont sévi durant une bonne partie de l'été. Ces conditions ne favorisent pas a priori le développement des champignons qui ont besoin d'humidité

pour fructifier: «j'ai été vraiment surpris par la rapidité avec laquelle les carpophores sont sortis de terre dès les premières pluies survenues à la mi-août».

La diversité des formes, des tailles et des poussées parfois surréalistes, tout y était. C'est d'autant plus vrai pour des espèces très recherchées par les gourmets comme les bolets ou les cornes d'abondance: «Nous avons même vu en nombre des amanites de César, un excellent comestible, plutôt rare chez nous en temps habituel», relève encore Gaëlle Monnat. La contrôleuse n'hésite toutefois pas à mettre en garde les amateurs devant la toxicité de certaines espèces tout aussi abondantes. Les amanites phalloïdes, espèce la plus commune parmi les mortelles, se cachent toujours au coin du bois. /pif

Cultes

Di 27 novembre, 10h	1 ^{er} Avent, Dombresson, Esther Berger
Di 4 décembre, 10h	2 ^e Avent, Fontainemelon, Stéphane Hervé
Sa 10 décembre, 18h	Chézard-Saint-Martin, Esther Berger
Di 11 décembre, 10h	3 ^e Avent, Coffrane, Esther Berger
Sa 17 décembre, 19h	Fête de Noël, Savagnier, Christophe Allemann
Di 18 décembre, 10h	4 ^e Avent, Cernier, Isabelle Hervé
Di 18 décembre, 17h	Fête de Noël, Coffrane, Christophe Allemann

Pour vos dons: CCP 12-335570-5 Merci!

Contact

Esther Berger	pasteure	Tél. 079 659 25 60	esther.berger@eren.ch
Christophe Allemann	pasteur	Tél. 079 237 87 59	christophe.allemann@eren.ch
Isabelle Hervé	pasteure	Tél. 079 320 24 42	isabelle.herve@eren.ch
Stéphane Hervé	pasteur	Tél. 079 322 47 80	stephane.herve@eren.ch
Christian Hostettler	président	Tél. 079 228 76 31	info.hostettler@bluewin.ch

Pour toutes infos: Secrétariat paroissial, rue du Stand 1, 2053 Cernier. Tél. 032 853 64 01 e-mail: paroisse.vdr@eren.ch.
Ouvert les mardis et vendredis matin de 8h30 à 11h30.

Retrouvez toutes les informations de la paroisse sur notre site internet : www.eren-vdr.ch

Dates à retenir

P'tite Vente de l'Avent
Di 27 novembre, à l'issue du culte, à la salle de paroisse de Dombresson.
Vente d'artisanat et couronnes de l'Avent. Tresse et boissons.

Mise sous pli de l'appel enfance
Ma 29 et me 30 novembre, à 14h, à la Maison Farel à Cernier.

Prière commune cantonale
Pour l'unité des chrétiens avec chants de Taizé.
Di 11 décembre, à 18h au temple de Dombresson.

Formation d'adultes
Ma 20 décembre, à 14h30, à la salle de paroisse de Dombresson.

Un courriel d'information est régulièrement envoyé aux paroissiennes et aux paroissiens dont nous avons une adresse mail. Si vous désirez recevoir ce courriel, vous pouvez envoyer un message à notre secrétariat: paroisse.vdr@eren.ch.

Salles de paroisse à louer. Renseignements sur le site internet ou au secrétariat.

Impressum

Editeur: Val-de-Ruz info, chemin des Coedriers 9, 2052 Fontainemelon
Président de la société coopérative: Daniel Schneider, 078 670 03 11, daniel.schneider@valderuzinfo.ch
Rédaction: 079 194 09 10, redaction@valderuzinfo.ch
Administration: Bernadette Jordan, 032 853 70 64, bernadette.jordan@valderuzinfo.ch
Publicité: Nadège Ribaux, 077 523 25 79, publicite@valderuzinfo.ch
Internet: www.valderuzinfo.ch
Impression: Val Impressions, Cernier
Tirage: 8'600 exemplaires
Distribution: bimensuelle dans tous les ménages de la commune de Val-de-Ruz
IBAN: CH42 8080 8002 3886 2590 0
Prochaine parution: le jeudi 8 décembre 2022.



RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL
DÉPARTEMENT DU DÉVELOPPEMENT
TERRITORIAL ET DE L'ENVIRONNEMENT

Mise à l'enquête publique**Plan d'affectation cantonal et plan d'alignement cantonal valant permis de construire du parc éolien « Eole de Ruz »****Étude d'impact sur l'environnement / Plan de délimitation des forêts / Décisions spéciales**

Le Département du développement territorial et de l'environnement, conformément :

- à l'article 25 de la loi cantonale sur l'aménagement du territoire (LCAT), du 2 octobre 1991 ;
- aux articles 10, 13, 16 et 17 de la loi fédérale sur les forêts (LFo), du 4 octobre 1991 ;
- aux articles 6 à 8 et 16 à 18 de la loi cantonale sur les forêts (LCFo), du 6 février 1996, et aux articles 31 à 34 (constatation de la nature forestière) et 35 à 37 (distance des constructions) du règlement d'exécution de la loi cantonale sur les forêts (RELCFo), du 27 novembre 1996 ;
- aux articles 8 et 9 de l'arrêté concernant la protection des haies, des bosquets, des murs de pierres sèches et des dolines, du 19 avril 2006,

met à l'enquête publique sur le territoire de la commune de Val-de-Ruz :

- le plan d'affectation cantonal et le plan d'alignement cantonal valant permis de construire du parc éolien « Eole de Ruz » et leur règlement ;
- le rapport d'impact sur l'environnement au sens de l'article 7 OEIE ;
- le plan de délimitation des forêts (constatation forestière) ;
- les demandes de défrichement ;
- les demandes de dérogation à la distance de 30 m à la forêt et pour exploitation préjudiciable ;
- les demandes de dérogations à l'arrêté concernant la protection des haies, des bosquets, des murs de pierres sèches et des dolines, du 19 avril 2006.

La mise à l'enquête publique a lieu du **18 novembre 2022 au 19 décembre 2022**.

Les documents peuvent être consultés pendant les heures d'ouverture des bureaux :

- au service de l'aménagement du territoire, rue de Tivoli 5, 2003 Neuchâtel-Serrières (lundi à jeudi de 8h à 12h et 14h à 17h, vendredi de 8h à 12h et 14h à 16h30) ;
- à l'administration de l'urbanisme, rue Charles-L'Éplattienier 1, 2206 Les Geneveys-sur-Coffrane (lundi et mardi de 8h à 12h et 13h30 à 17h30, mercredi de 8h à 17h30, jeudi de 8h à 12h et 13h30 à 18h30, vendredi de 8h à 12h).

Toute opposition doit être adressée **jusqu'au 19 décembre 2022** au Conseil d'État, Château, 2000 Neuchâtel.

Neuchâtel, le 17 novembre 2022

SAMBIAGIO
026 301 38 56 *Style S.A.*
Zone Artisanale - 1588 Cudrefin

Poêles à bois
Poêles à pellets

- Hase
- Pittika
- Thermorossi
- Skantherm
- Rika

www.sambiagio-style.ch

EMBALLE MOI

23.10.22
13.08.23

MUSÉUM
D'HISTOIRE NATURELLE
NEUCHÂTEL

AGENDA: QUE FAIRE AU VAL-DE-RUZ?

Cernier – Théâtre

Il faut se dépêcher... Espace Val-de-Ruz Théâtre présente encore jusqu'au **samedi 26 novembre** à la Grange aux concerts à Cernier «Le ravissement d'Adèle». Une comédie un brin policière de Rémi de Vos, interprétée par une quinzaine d'amateurs de la région et dix élèves du Cercle scolaire de Val-de-Ruz. Horaires des ultimes représentations: jeudi 24 novembre à 19h, vendredi 25 à 20h et samedi 26 à 20h. Informations et réservations au 079 811 32 89.

Fontainemelon – Concert

Le Comité de culture et loisirs organise trois représentations du spectacle musico-humoristique «Les Petits Chanteurs à la gueule de bois chantent Noël avec Marc Donnet-Monay» les **vendredi 25 et samedi 26 novembre** à 20h et le **dimanche 27 novembre** à 17h, à la salle de spectacles de Fontainemelon. Réservations des billets sur www.monbillet.ch.

Bayerel – Marché

C'est la 2^e édition du marché de Noël des créatrices. Il se tiendra **samedi 26 novembre** de 10h à 20h et **dimanche 27 novembre** de 10h à 18h au Moulin de Bayerel. C'est aussi l'occasion de découvrir des créations uniques réalisées par des artisans locaux.

Malvilliers – Marché

Vingt-sept artisans seront réunis au premier étage de l'hôtel du Val à Malvilliers à l'occasion de la deuxième édition d'un marché de l'Avent. Horaires d'ouverture: **samedi 26 novembre** de 10h à 20h et **dimanche 27 novembre** de 10h à 17 heures.

Bayerel – Exposition

Lydia Pizzagalli expose ses œuvres du **vendredi 2 au dimanche 12 décembre**

au Moulin de Bayerel. La jeune artiste de La Chaux-de-Fonds sera présente avec ses pinceaux et des couleurs pour faire naître des tableaux sous les yeux des visiteurs. L'an dernier, Lydia Pizzagalli avait réalisé la couverture du premier livre de Margaux Studer sur les différentes thématiques du développement personnel. Livre à découvrir également lors de l'exposition. Vernissage **vendredi 2 décembre** de 17h à 22 heures. Horaires d'ouverture: les samedis 3 et 10 de 13h à 20h; les dimanches 4 et 11 de 10h à 18h, mercredi, jeudi et vendredi de 16h à 20 heures.

Dombresson – Chorale

Formé de huit chanteurs et chanteuses, l'ensemble vocal «Bleu comme la Lune» se produira **dimanche 4 décembre** à 17h au Temple de Dombresson. Son répertoire, a cappella, va de la Renaissance à nos jours, avec des pièces classiques, en passant par des gospels, des extraits de comédies musicales ainsi que des chants traditionnels d'ici et d'ailleurs. Informations sur le site www.bleucommealune.ch.

Val-de-Ruz – Bénévolat

La Journée internationale du bénévolat se tient chaque année le **5 décembre**. Le Service bénévole du Val-de-Ruz n'organisera pas d'événements particuliers ce jour-là, mais il profite de la proximité de ce rendez-vous annuel pour lancer un appel et indiquer qu'il est toujours à la recherche de bénévoles pour les transports médicaux ou les commissions en faveur de personnes ne pouvant se déplacer de manière autonome. Informations: SBVR, au 079 798 13 22.

Fontainemelon – Jeux

Le Club des loisirs du 3^e âge de Fontainemelon et environs organise un

après-midi jeux de cartes et autres jeux de société, **mercredi 7 décembre** dès 14h, salle Riant Val, rue du Temple 1, Fontainemelon. Nouveaux membres bienvenus. Collation. Renseignements auprès de Simone Lardon au 079 362 57 20.

La Jonchère – Marché

Le Centre social protestant Neuchâtel organise un marché de Noël les **vendredi 9 et samedi 10 décembre** à la Jonchère. Articles artisanaux réalisés par les participants du secteur insertion (sirops, confitures, céramique, sacs, etc.), portes ouvertes de la maison, horaires élargis pour la boutique seconde main et petite restauration: les visiteurs auront le choix. Horaires d'ouverture: vendredi 9 décembre de 13h30 à 22 h et samedi de 9h à 22 heures.

Cernier – Concert

Le chœur mixte la Côtière – Engolton donnera un concert de l'Avent, **dimanche 11 décembre** à 17h à l'église catholique de Cernier, sous la direction d'Anne Rémond. Entrée libre, chapeau à la sortie.

Que faire au Val-de-Ruz?

Si vous désirez nous transmettre l'un ou l'autre événement qui anime la vallée, faites-nous parvenir vos informations par courriel à l'adresse redaction@valderuzinfo.ch, en n'oubliant pas de respecter les délais d'impression. Pour le numéro 268, dernier délai d'envoi **mercredi 29 novembre** (parution 8 décembre). Pour rappel, les lotos, vide-greniers, matches aux cartes, cours privés, ne sont pas référencés dans l'agenda. Pour ce genre de manifestations, il faut se référer à la rubrique petites annonces sur www.valderuzinfo.ch

PHARMACIES DE GARDE

Le service de garde est assuré tous les jours en dehors des heures d'ouverture des pharmacies de la commune de Val-de-Ruz. Les dimanches et les jours fériés, la pharmacie de garde est ouverte de 11h à midi et éventuellement de 18h à 18h30.

du 19 au 25 novembre 2022

pharmacieplus du val-de-ruz
Fontainemelon
032 853 22 56

du 26 novembre au 2 décembre 2022

Pharmacie du 1^{er} Mars
Les Geneveys-sur-Coffrane
032 857 10 09

du 3 au 9 décembre 2022

Pharmacie Coop Vitality
Fontainemelon
058 878 81 10

du 10 au 16 décembre 2022

pharmacieplus marti
Cernier
032 853 21 72

MÉDECIN DE GARDE

0848 134 134

Pompes funèbres
Weber & Grau



24h/24 032 853 49 29
Cernier

À votre écoute - Conseils
Prévoyance funéraire

PETITES ANNONCES

Déménagements, garde-meubles, débarras, nettoyage www.scamer.ch 079 213 47 27. M. Joliat La Chaux-de-Fonds.

Laboratoire du Val-de-Ruz recherche pour janvier 2023 un-e technicien-ne en analyses biomédicales pour des remplacements (absences, vacances...) à un taux annualisé de 10 à 15%. Les dossiers de candidatures sont à envoyer par voie électronique à: labochez@hin.ch. Seuls les dossiers correspondants au profil seront pris en compte.

Loryrenov, petite entreprise de peinture au Val-de-Ruz pour tous vos travaux de peinture intérieure et extérieure. 078 232 54 47.

PROCHAINES PARUTIONS

N° 268 8 décembre 2022
N° 269 22 décembre 2022
N° 270 19 janvier 2023
N° 271 2 février 2023
N° 272 16 février 2023



Marché de l'Avent, marché de Noël: la création à l'honneur! (Photo pif).

L'HÔTEL DE LA VUE EN MAIN COMMUNALE

Le Conseil communal de Val-de-Ruz a franchi une étape importante dans la concrétisation de sa stratégie touristique avec l'acquisition, mardi 14 novembre, de l'hôtel-restaurant de La Vue-des-Alpes, situé au sommet du col. Il a fait part de la réalisation de cette opération dans un communiqué. Le montant de la transaction n'a pas été indiqué, mais il avoisine les 2,5 millions de francs, chiffre articulé dans le rapport présenté au Conseil général.

L'hôtel-restaurant de la Vue-des-Alpes ne sera pas rouvert tout de suite. Selon l'exécutif vaudruzien, la suite des opérations s'organise autour d'un comité de transition multitâches, formé d'experts du tourisme, de spécialistes de l'hôtellerie et de professionnels du marketing. Après des travaux de rénovation, une mise en exploitation de l'établissement début 2024 semble réaliste. Durant la période de fermeture, le Conseil communal examinera toute opportunité de rentabiliser cet investissement. Le 31 octobre dernier, le Conseil général de Val-de-Ruz avait

accueilli favorablement le rapport présentant la vision touristique et la stratégie foncière sur le site de La Vue-des-Alpes.

Cette acquisition constitue le point de départ indispensable pour développer un site à haut potentiel touristique, et osons-le dire, plutôt négligé jusqu'ici. Le travail ne fait toutefois que de débiter: «*Nous avons fait le match facile*», a lancé Yvan Ryser. Au moment d'évoquer l'avenir de l'hôtel-restaurant, le conseiller communal vaudruzien en charge du dossier estime que la réflexion s'impose sur la manière d'exploiter l'établissement: «*Il faut le fractionner et aussi l'accrocher à un projet social. Il y a plusieurs pistes à explorer*», sans qu'il n'en dise plus.

Le bâtiment est en effet vaste: outre des chambres, il comprend à l'étage deux dortoirs et une grande salle magnifiquement boisée sous le toit. Au rez-de-chaussée, il y a la salle principale ainsi qu'une annexe et une aile à l'Est rarement occupée. De quoi imaginer donc d'innombrables affectations différentes. /comm-pif



En main communale, l'hôtel-restaurant de la Vue devrait retrouver vie dès 2024. (Photo pif).

**LA CUISSON,
EN PLUS ROMANTIQUE.**

Il est temps d'agir. Économisons l'énergie en limitant l'utilisation des fours.

Le saviez-vous ?
Renoncer au préchauffage du four = jusqu'à 20% d'économies

Chaque petit geste compte
www.viteos.ch
www.stop-gaspillage.ch

viteos

TROC La Girafe
bébés, enfants, ados
Rue du Collège 3 à Colombier
078 764 46 76
www.troclagirafe.ch

FP
Fiduciaire Pogest

Création d'entreprise
Comptabilité
Fiscalité
Gestion RH

Fiduciaire Pogest Sàrl
Grand'Rue 64
2054 Chézard-St-Martin

032 853 31 85
info@pogest.ch

K
Atelier Horloger
Sébastien Koesser

RUE HAUTE 3
2013 COLOMBIER
032 841.38.38

-60%
DESTOCKAGE
SUR L'HORLOGERIE - JUSQU'À NOËL

ATELIER-HORLOGER.CH RÉPARATION ET RESTAURATION DE GARDE-TEMPS

NE

MUSIQUE DE CAMPUS

JEUDI 8 DÉCEMBRE 2022 • 18H
Auditorium 1 | Campus Arc 1 | Espace de l'Europe 21 | Neuchâtel

VENDREDI 9 DÉCEMBRE 2022 • 18H
Temple de Peseux | Rue du Temple | Peseux

Entrée libre

Concert N°1 au Campus | Saison 2022 - 2023

LISE BERTHAUD ET GERARDO VILA
Direction artistique

PROFESSEUR·E·S & ÉTUDIANT·E·S
DE LA HAUTE ÉCOLE DE MUSIQUE GENEVE-NEUCHÂTEL

WWW.HEMGE.CH

hem
Haute école de musique
Genève - Neuchâtel

ARIANE WILHEM REJOINT LES CADRES NATIONAUX



Une expérience enrichissante en Thaïlande pour Ariane Wilhem. (Photo pif).

Ariane Wilhem et Pascal Buchs sont de retour! Les deux athlètes du Val-de-Ruz avaient été sélectionnés pour la première édition officielle des Championnats du monde de course de montagne et de trail début novembre à Chiang Mai en Thaïlande.

Ariane Wilhem a pris part au trail court. L'infirmière de Fontainemelon s'est classée 26^e en 4h18'45". Elle a concédé une demi-heure à la médaillée d'or, la Roumaine Denisa Dragomir: «*Je ne suis pas satisfaite de ma performance sportive. Mais pour le reste, c'était une expérience enrichissante dans un cadre naturel dépaysant*», a raconté Ariane Wilhem à son retour d'Asie, qui a retenu le positif de son voyage. «*J'étais stressée et je me suis mise trop de pression. Mais j'ai beaucoup appris*», relève-t-elle encore. Ariane Wilhem a déjà le regard porté sur la saison suivante. Son en-

traîneur lui a annoncé qu'elle intégrera les cadres de Swiss Athletics: la fédération compte désormais sur elle en vue des compétitions majeures. Une bonne nouvelle.

Pascal Buchs en argent

Toujours en Thaïlande, deux courses figuraient au programme de Pascal Buchs: l'étudiant des Hauts-Geneveys s'est classé 33^e de l'épreuve dite «up and down» en 45'08". Il a concédé 5'06" au gagnant, l'Ougandais Samuel Kibet. La course de côte (uphill) lui a mieux souri: il a bouclé une ascension de 8,5 kilomètres pour 1'065 mètres de dénivellation en 53'15", se classant 26^e. S'il a concédé plus de six minutes au vainqueur du jour, le Kenyan Patrick Kipngeno. Pascal Buchs a décroché la médaille d'argent par équipes, avec ses coéquipiers helvétiques Jonas Soldini, Joey Hadorn et Fabian Aebersold: ceux-

ci ont même manqué l'or pour deux points seulement au profit de l'Italie.

Mais Pascal Buchs est en priorité un spécialiste de courses d'orientation. Entre blessures et maladie, l'athlète des Hauts-Geneveys avoue avoir vécu une saison 2022 en demi-teinte. Il relève néanmoins des points de satisfaction qui se sont soldés – outre les mondiaux de trail – par deux médailles d'argent dans deux compétitions bien différentes: il est devenu vice-champion du monde universitaire de relais avec l'équipe de Suisse, il a aussi décroché la deuxième place de l'épreuve longue distance des Championnats de Suisse. Entre ces deux échecs, il a plutôt connu la scoumoune. Il a été victime

d'une intoxication alimentaire aux Championnats d'Europe alors qu'une année plus tôt il avait plutôt mal digéré sa non-sélection pour ce même événement qui se tenait chez lui, à Neuchâtel. Longtemps gêné par une blessure au tendon d'Achille, il a tout de même été sélectionné pour les finales de la Coupe du monde, en octobre dans les Grisons. Mais voilà, il s'est pris un pied dans les cailloux lors de sa première course. Si aucune fracture n'a été décelée, il n'a pas pu défendre ses chances convenablement. Une carrière d'athlète de pointe n'est jamais linéaire, les mondiaux de Trail en Thaïlande lui auront peut-être permis d'oublier ses déboires d'orienteur avant de penser à la saison 2023. /

pif



Pascal Buchs: «Dans une course de côte, l'effort est court, mais violent». (Photo privée).

ILAN PITTIER: UNE SAISON POUR BRILLER EN JUNIORS

Ilan Pittier à l'aube d'un nouvel hiver qu'il espère très prolifique. Contrairement à l'année précédente, le jeune fondeur des Hauts-Geneveys n'a connu aucun pépin de santé durant la préparation estivale.

Ilan Pittier a multiplié les entraînements à vélo, en ski-roues et en course à pied avant de pouvoir chausser pour la première fois de la saison ses lattes étroites au début du mois de novembre à Davos sur une boucle de quatre kilomètres formée grâce à la neige de l'hiver précédent: c'est le principe du snowfarming. La station grisonne a ainsi stocké 20'000 mètres cube de neige sous une épaisse couche de copeaux de bois, qui joue un rôle isolant. Les 20 à 40% de cette masse neigeuse va fondre durant l'été, mais le reste peut être réutilisé dès le froid venu. Une aubaine pour les fondeurs et encore plus pour Ilan Pittier qui parallèlement à son activité de spor-

tif de pointe suit depuis quatre ans des études commerciales à Davos même. Il avoue en revanche que concilier les deux est parfois difficile: «*Avec deux entraînements quotidiens et les études, il n'est pas toujours aisé de récupérer*». Il sait que dans d'autres nations, les jeunes athlètes ne se consacrent plus qu'à leur sport. Mais pas en Suisse!

Cela dit, Ilan Pittier aborde sa dernière saison en juniors. Il fêtera ses 20 ans en janvier prochain. Il figure désormais parmi les fondeurs les plus âgés de sa catégorie. Si toutes les planètes sont alignées, il aura une belle carte à jouer, notamment dans la discipline du sprint où il excelle. N'avait-il pas pris la cinquième place aux Jeux olympiques de la jeunesse l'hiver dernier? Les Championnats du monde juniors qui se tiendront du 27 janvier au 5 février à Whistler Mountain au Canada constituent son principal objectif. Faut-

il encore qu'il soit sélectionné pour ce rendez-vous majeur auquel il participerait pour la troisième fois: ce n'est pas encore dans la poche mais c'est large-

ment à sa portée. Il se souviendra aussi d'avoir pris le dixième rang des qualifications avant d'être victime d'un bris de bâton en quarts de finale. /pif



Ilan Pittier: une dernière saison en juniors pour briller. (Stegerphotografie).

A LA RECHERCHE D'IDÉES POUR VOS ACHATS DE FIN D'ANNÉE? PENSEZ À NOS ARTISANS ET COMMERÇANTS LOCAUX!



L'Union Instrumentale Cernier & Cœur d'Alsace
Vous donnent rendez-vous au

MARCHE DE NOEL 2022

SAMEDI 3 Décembre de 10 à 20 h
DIMANCHE 4 décembre de 10 à 17h
Rue G.- Farel 4 (près du temple protestant)

Le Petit Marché de Noël
Dembressen
Grand'Rue 32

1
2 3
déc

17h
22h



CAVES OUVERTES

Jeudi 1 déc. de 17 h à 20 h
Vendredi 2 déc. de 17 h à 20 h
Samedi 3 déc. de 10 h à 17 h



**Domaine
Brunner**

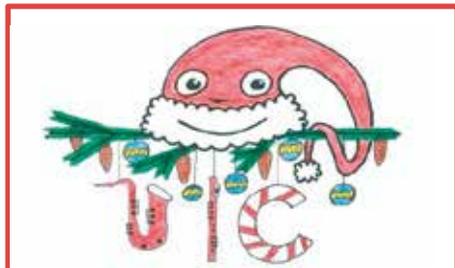
VIGNERON ENCAVEUR

2022 Bevaix
domainebrunner.ch

CERNIER

HALLE DE GYM
Guillaume-Farel 4

Marché de Noël 3 et 4 décembre 2022



**Samedi
10h00 - 20h00**

18h00 Cortège aux
flambeaux: départ du
collège de la Fontenelle

18h30 Distribution des
cornets

**Dimanche
10h00 - 17h00**

Organisation:
Union
Instrumentale
Cernier



CANTINE et RESTAURATION CHAUDE ● ANIMATIONS



magasin du monde
solidaires au quotidien

Samedi 3 décembre 2022
de 9h00 à 16h00
à la rue F.-Soguel, Cernier

Marché de Noël

Ouverture spéciale
Mercredi 21, jeudi 22 et
vendredi 23 de 9h00 à 18h30
Samedi 24 de 9h00 à 12h00

TOUJOURS CORRECTEUR À L'ESPRIT TRÈS VIF EN DEUX TROIS SECONDES



Charles Maurer. (Photo pif).

Charles Maurer a déjà dépassé depuis longtemps l'âge de la retraite. Mais il a conservé une activité précieuse pour «Val-de-Ruz info», celle de correcteur: un métier qui a tendance à disparaître. Et gare à vous si vous oubliez une faute d'Haurthaugraf... Euh pardon Charles, nous disions d'orthographe. Portrait d'un ancien qui aime son Val-de-Ruz!

Une virgule de trop, un «s» qui manque: rien, absolument rien n'échappe à son œil vigilant. Charles Maurer porte une dernière lecture très attentive au journal que vous tenez en mains avant que celui-ci ne soit imprimé. Si les correcteurs ont souvent disparu des rédactions, ce n'est pas le cas à «Val-de-Ruz info» où ils sont trois à relire les textes. Charles Maurer y consacre les heures de son week-end avant de livrer la version finale du journal. Aucune faute ne lui échappe. Il n'y a peut-être rien d'exceptionnel à cela, sauf que cet habitant de

Villiers fête ses 83 ans ce vendredi 25 novembre.

Mais Charles Maurer ce n'est pas uniquement un vieux, ou plutôt ancien, correcteur à l'esprit très alerte. C'est aussi une vie entière à défendre son Val-de-Ruz; un engagement dans la vie associative et politique. Il est né à Cernier, son père était tailleur. Après avoir suivi un apprentissage de commerce, il a travaillé à Saint-Gall où il a rencontré son épouse, qu'il a perdue il y a peu. Administrateur communal de Villiers et du Pâquier, il a été membre du Grand Conseil pendant 20 ans, chef du groupe PLR, il a présidé le législatif cantonal en 1986, succédant d'ailleurs à un autre habitant de Villiers, Jean-Luc Virgilio. Il s'est impliqué aussi dans le processus de fusion des communes du Val-de-Ruz. Connu comme le loup blanc dans la vallée, d'aucuns l'appellent le sage.

Parmi ses activités, il a présidé le club de tennis de table de Cernier. Ce n'est pas anecdotique. Le ping-pong a très longtemps constitué sa marotte: «J'ai commencé à jouer à Cernier, puis à Saint-Gall en Ligue A. J'avais comme partenaire le deuxième joueur de Suisse», raconte-t-il. «J'ai participé aux Championnats de Suisse interclubs de manière ininterrompue pendant soixante ans, entre l'âge de 15 et 75 ans». C'est certainement un record! Ses articulations trahissent toutefois son âge: victime d'un accident cérébral qui l'a handicapé dans ses déplacements, il a dû tirer un trait bien malgré lui sur sa passion sportive et aussi ses voyages dans son camping-car. L'usure de l'âge ne pardonne rien, sauf qu'à 83 ans, Charles Maurer possède une vivacité d'esprit et une perspicacité à faire pâlir d'envie tous les gamins qui l'entourent. Bon anniversaire Charles! /pif

Football, 1^{ère} ligue

Le FC Coffrane dans le haut du tableau. Après avoir enlevé le derby cantonal contre le FC La Chaux-de-Fonds 2-1 et s'être imposé sur ce même score à Genève face au CS Chênois, l'équipe de Philippe Perret occupe le troisième rang du groupe 1 de 1^{ère} ligue avec deux longueurs de retard sur le FC Monthey et trois d'avance sur ses plus proches poursuivants. Contre le FC La Chaux-de-Fonds, le club vaudruzien a pris le large à la suite des réussites de Ricardo Vilela (33^e) et Muhidin Becirovic (73^e). Si le FCC – bien que réduit à dix – a pu revenir à 2-1 en fin de match, c'était trop tard. Et face au CS Chênois, c'est un doublé de l'inévitable Muhidin Becirovic qui a permis au club vaudruzien de faire la différence en seconde mi-temps. Si les Genevois ont ouvert la marque à la 54^e minute de jeu, les Vaudruziens ont répliqué deux minutes plus tard à peine avant d'enfoncer le clou à moins d'un quart d'heure de la fin.

Derniers résultats

Coffrane – La Chaux-de-Fonds 2-1

CS Chênois – Coffrane 1-2

Prochain match à domicile

Sam. 26 nov, 14h15: Coffrane – Sion II

Gymnastique

Le Team agrès Val-de-Ruz aura connu une année faste. Il a déjà assuré à satisfaction l'organisation des Championnats romands de gymnastique aux agrès au début du mois d'octobre, à Neuchâtel. Ce qui n'est pas une mince affaire: cet événement a réuni plus de 600 gymnastes. Une athlète du club s'y est tout particulièrement mise en évidence: Marine Berthoud est montée sur la deuxième marche du podium du concours complet de la catégorie reine, en C7. Une gymnaste du Team agrès Val-de-Ruz a pu prendre part ensuite aux Championnats de Suisse, les 5 et 6 novembre à Kirchberg. Nadia Hügli s'est illustrée à la finale par engins au sol: elle a remporté la médaille de bronze.

Escrime

A 17 ans, Vanie Gogniat a fait ses premières armes en Coupe du monde de la catégorie reine: c'était le 11 novembre à Tallin, en Estonie. La jeune épiste de Vilars s'en est plutôt bien sortie: elle a réussi à se qualifier pour le tableau principal avant d'échouer en 64^e de finale contre la Suédoise Emma Fransson par 15-9. Une semaine plus tôt, dans le tournoi national de Bienne, Vanie Gogniat s'est classée troisième en élite. /pif

LES BÉNÉVOLES S'ACTIVENT

Quatre cent soixante-trois personnes, dont 300 écoliers et jeunes en formation, ont participé à des actions de terrain volontaires dans le Parc Chasseral en 2022, parallèlement aux nombreuses interventions menées avec des professionnels.

Entretien et balisage de chemins de randonnée, lutte contre les plantes néophytes, soutiens divers aux agriculteurs et forestiers ou aux pressoirs de la région, les actions ont été très variées et réalisées aux quatre coins du territoire du parc naturel régional. Au Pâquier par exemple, une équipe d'apprentis de

l'entreprise Dormakaba à Wetzikon a ramassé les pierres pour constituer des murgiers: «Il s'agit de tas de pierres, ramassées dans les champs ou les pâturages boisés qui permettent de créer des abris pour la petite faune. Les paysans les ont entassés en priorité pour ôter les cailloux de leurs champs», nous a expliqué Nicolas Sauthier, du Parc Chasseral. Des collaborateurs de plusieurs sites de l'entreprise RWB ont contribué à la plantation d'une haie à Fenin. Quelques 70 élèves du cycle 1 de Val-de-Ruz ont récolté des pommes sur une demi-journée à Fontaines, Dombresson et Cernier. /comm-pif



Un murgier: tas de pierres rassemblées dans les pâturages. Il peut servir à abriter la petite faune. (Photo pif).

A LA RECHERCHE D'IDÉES POUR VOS ACHATS PENSEZ À NOS ARTISANS ET COMMERÇANTS

MARCHÉ DE NOËL
des créatrices

SAMEDI 26 NOVEMBRE - 10H - 20H
DIMANCHE 27 NOVEMBRE - 10H - 18H

Moulin de Bayerel - entrée gratuite

Découvrez des créations uniques réalisées
par des artisans locaux de talent !
vos plus beaux cadeaux seront faits à la main

Sur place : petites restaurations, tombola,
animations enfants,...

Moulin de Bayerel 1,
2063 Vilars - Fenin - Saules

UN CADEAU ORIGINAL
QUI SOUTIEN
L'ÉCONOMIE LOCALE ?

OFFREZ DES BO
« TERROIR
DU CHASSERAL

Commandez simple

Les Vins de

Venez déguster nos jolis vins et profiter de
pour choisir ceux que vous préférez

Les journées de dégustations se déroulent
vendredi 25 novembre de 10h à 18h
samedi 26 novembre de 10h à 18h

Nous nous réjouissons de faire santé avec vous

Famille Perrinjaquet, vigneron-encaveur
rue Jean-Labran 2 - 2054 Chézard-Saint-Martin - 032 78 11 11
vins-sylvain-perrinjaquet@bluewin.ch - www.lesvinsdechasseral.ch

Boulangerie
Gare des Hauts-Geneveys

LE CROISSANT EXPRESS
032 886 69 30

Du 1^{er} au 23 décembre 2022, tirage au sort pour l'ouverture d'une porte de notre calendrier de l'Avent

Vacances du lundi 26 décembre 2022 au lundi 2 janvier 2023
Fermé les samedis, dimanches et jours fériés

La fraîcheur au quotidien, la passion du goût

Un atelier de la Fondation LesPerceNeige

Venez découvrir
dénichez
second

**MARCHÉ DE NOËL
DU CSP**

› Vend
› Same

CSP LA JOLIETTE
LA JONCHÈRE 40, 2043 E
WWW.CSP.CH/NEUCHÂTEL

LES CÉLÈBRES DE FIN D'ANNÉE? LOCAUX!

BON TERROIR DU CHASSERAI

Chasseral

parcchasseral.ch/cadeaux-terroir

L'Excellence Neuchâteloise

Edition limitée à 22 coffrets

Sélection neuchâteloise
Prix Excellence
2022

Vente aux enchères en ligne
du 1^{er} au 8 décembre sur

excellence-neuchateloise.ch

A DÉGUSTER AVEC MODÉRATION

NEUCHÂTEL
VINS • TERROIR

Tentez d'acquérir les 12 vins ayant obtenu le **Prix Excellence 2022** dans un seul coffret en édition limitée.

Sylvain

ces deux journées
érez.

érouleront les:

6 h à 20 h et
0 h à 18 h.

vous et vos amis.

aveurs
30 22 00 et 079 205 25 63
esvinsdesylvain.ch

DECHARGE.ch PRÉSENTE

LES SIÈGE

COMÉDIE SATIRIQUE MUSICALE

LA GRANGE
AUX CONCERTS
CERNIER

SA 31 DÉCEMBRE À 18H30

JANVIER: LU 2 À 17H, JE 5-12 ET VE 6-13 À 20H, SA 7-14 À 16H ET 20H, DI 8 À 14H ET 18H

BILLETTERIE: WWW.DECHARGE.CH

LOTTERIE ROMANDE RAIFFEISEN CASINO NEUCHÂTEL FONDATION GC-Tech SONO-NICO.CH RTN

découvrir nos produits artisanaux et
er des trésors dans notre Boutique de
e main.

redi 9 décembre 2022 de 13h30 à 22h
di 10 décembre 2022 de 9h à 22h

BOUDEVILLIERS
TEL

CSP
CENTRE SOCIAL PROFESSIONNEL
NEUCHÂTEL



À la neige en SnowBUS

Le SnowBUS relie la place Pury et la gare de Neuchâtel aux pistes de ski du Crêt-du-Puy et des Bugnenets-Savagnières en passant par Trois-Chênes, Savagnier et Dombresson. La ligne porte le numéro 425. Elle circule les samedis, dimanches, mercredis et les jours de vacances scolaires, uniquement lorsque les grands téléskis sont en service. La période de circulation débute **samedi 3 décembre 2022** et prend fin **mercredi 29 mars 2023**.

Il est donc indispensable de vérifier que le SnowBUS circule, soit auprès de la société d'exploitation des téléskis des Bugnenets-Savagnières, soit auprès de transN.

Le SnowBUS quitte la place Pury à Neuchâtel à 10h40 les samedis, dimanches et jours de vacances scolaires (y compris les mercredis). Les mercredis scolaires, le départ est fixé à 12h40. Pour le retour, le départ des Savagnières est fixé à 16h50 les samedis et les dimanches et à 17h05 les mercredis et les jours de vacances scolaires.

La course (aller-retour) est facturée au prix forfaitaire de CHF 7 (CHF 3,50 avec l'abonnement demi-tarif). Les élèves des écoles de ski reconnues inscrits à des cours bénéficient de la gratuité.

Les abonnements Onde Verte couvrant les zones correspondantes ainsi que l'abonnement général sont reconnus sur la ligne 425. Nouveauté: le Magic Pass donne droit à la gratuité du transport sur cette ligne.

Références:

www.transn.ch – ligne 425

www.chasseral-snow.ch – La Station – Accès



Photo: @FAGE

Offres d'emploi

La Commune recherche:

- 1 responsable des routes et de la valorisation des déchets (F/H), à 100%, pour le 1^{er} janvier 2023;
- 1 responsable de l'aide sociale (F/H), à 70%, pour le 1^{er} février 2023.

Les dossiers de candidature complets, avec lettre de motivation, curriculum vitae, diplômes, références et certificats, peuvent être envoyés par courrier électronique à rh.val-de-ruz@ne.ch. Pour toute question, n'hésitez pas à contacter l'administration des ressources humaines au 032 886 56 31.

Éditorial

Une étape majeure vers l'autonomie énergétique de Val-de-Ruz



L'énergie est un bien précieux, la crise qui s'annonce nous fait prendre conscience de sa valeur, de la fragilité de notre société moderne et du peu de résilience face aux restrictions d'électricité et d'hydrocarbures.

Outre les économies d'énergies prévues, son utilisation plus parcimonieuse est attendue de chacun. Si ces économies sont primordiales, il est important aussi de pouvoir en produire là où c'est possible.

D'ailleurs, le projet éolien Éole-de-Ruz générera plus de 60 GWh par année, ce qui représente la consommation de quelque 12'000 ménages.

Dans le domaine éolien, après de longues années de travail et d'études en ce qui concerne le parc Éole-de-Ruz, c'est une période cruciale qui s'ouvre maintenant.

Une séance d'information à la population a eu lieu à Fontainemelon le 18 octobre dernier. Il s'en est suivi une période pour la consultation publique. À la suite de cette étape s'est ouverte l'enquête publique qui s'étend du 18 novembre au 19 décembre 2022.

Pour le Conseil communal et toute l'équipe de projet, il s'agit d'un moment important. En effet, le dossier est aujourd'hui complet, remarquable et il représente un investissement conséquent.

En ce sens, les Autorités sont sereines et espèrent une procédure apaisée et la plus courte possible. En effet, des mesures de compensation écologiques exemplaires ont été prévues afin de diminuer l'impact de ces installations éoliennes.

En outre, afin de suivre ce projet, dès l'obtention du permis de construire, un groupe de suivi sera chargé d'évaluer l'adéquation de ces mesures de compensation écologiques, cas échéant de les adapter.

Dans le contexte actuel, ces éoliennes sont nécessaires pour la Commune et le canton. En effet, toutes les sources de production d'énergies renouvelables possibles contribueront à notre autonomie énergétique et à l'amélioration de notre bilan carbone global.

François Cuche, conseiller communal

Téléthon 2022

À l'occasion de l'édition 2022 du Téléthon, les unités d'intervention du Service de défense incendie du Val-de-Ruz (SDI VdR) et leurs amicales seront présentes sur l'ensemble de la région. La population est cordialement invitée à soutenir cette action en participant aux différentes manifestations organisées les **vendredi 2 et samedi 3 décembre 2022**.

Boudevilliers, samedi 3 décembre, dès 06h30

Devant la boulangerie la Gourmandise
Vente de peluches et vin chaud

Dombresson, samedi 3 décembre, de 09h30 à 13h00 environ

Zone des commerces
Vente de peluches et soupe aux pois

Fontainemelon, samedi 3 décembre, de 08h30 jusqu'en début d'après-midi

Devant la COOP
Vente de peluches, café et thé

Les Geneveys-sur-Coffrane, samedi 3 décembre, dès 09h00

La Poste – Déchèterie – Ancienne laiterie – Salle des fêtes
Vente de peluches, vin chaud et fondue au fromage dès 11h30 (salle des fêtes)

Valangin, vendredi 2 décembre, en matinée et après-midi

Parking du château (zone du P'tit marché)
Vente de peluches, vin chaud

Vilars, ancien collège

Vendredi 2 décembre dès 20h00

Soirée Vintage, raclette et burgers
Vente de peluches

Samedi 3 décembre dès 11h00

Saint Nicolas en visite pour les enfants
Tranche de porc, frites et salade
Match au loto
Match aux cartes en fin d'après-midi

Cette année encore, les sapeurs-pompiers livreront la peluche JULES à domicile. Toutes les informations complémentaires sont à retrouver sur www.sdi-vdr.ch/telethon.



L'image du mois

Deux voitures en autopartage sont à disposition de la population à l'initiative de la Commune. Comment ça marche?

La gestion des véhicules, de la clientèle et des réservations est assurée par la coopérative «Mobility», leader suisse du secteur. La Commune garantit les recettes nécessaires à la rentabilité de l'offre. Elle s'acquitte donc du manque à gagner si le chiffre d'affaires minimal n'est pas atteint.

Si en 2018 la contribution communale s'élevait à quelque CHF 3'500, ce montant a dépassé CHF 15'000 en 2021, sous l'effet du confinement. Le retour à des jours meilleurs est attendu pour 2023.



L'hôtel en Vue

Le 31 octobre 2022, le Conseil général de Val-de-Ruz accueillait favorablement le rapport présentant la vision touristique et la stratégie foncière sur le site de La Vue-des-Alpes. Le Conseil communal a dès lors pu mener à bien et dans un temps record les négociations avec la famille propriétaire de l'hôtel-restaurant de La Vue-des-Alpes. Depuis le 15 novembre dernier, ce bien immobilier se trouve dans le panier du patrimoine privé de la Commune, ce qui constitue un nouveau jalon de la politique du tourisme à Val-de-Ruz.

Pour la suite, un comité de transition aura pour tâche de développer un concept hôtelier en phase avec la vision touristique du site, d'étudier la création d'espaces dédiés à d'autres activités commerciales et de procéder à l'évaluation des coûts relatifs à la mise au goût du jour des aménagements intérieurs et extérieurs. Il se penchera aussi sur le concept d'exploitation et définira les prestations à fournir par type de public cible. S'ensuivront un certain nombre de travaux de rénovation, dont la nature reste à déterminer, en vue d'une réouverture de l'établissement dans le courant du printemps 2024.

Dans l'intervalle, le Conseil communal étudie plusieurs pistes pour rentabiliser l'hôtel-restaurant, utilisable en l'état. Il pourrait être mis à disposition d'organismes tels que ceux en charge des structures d'hébergement collectif de premier accueil, de manière limitée dans le temps et sans interférer avec la feuille de route conduisant à la réouverture.

Tout sera mis en œuvre afin que l'année 2024 marque un renouveau qualitatif sur le site de La Vue-des-Alpes, pour la plus grande satisfaction tant des visiteurs de la région que des touristes venant de plus loin.



Entraide

L'État de Neuchâtel a confié à la Plateforme Précarité un mandat visant à coordonner et à diffuser les actions citoyennes en faveur de la population ukrainienne dans le canton. Le site www.ensemble-ne.ch recense dorénavant également un volet «Ukraine» avec les prestations et les informations utiles à destination des réfugiés ukrainiens et des familles d'accueil.

Traduit en russe et en ukrainien, le volet «Ukraine» dénombre à ce jour 54 prestations autour de trois thématiques que sont l'apprentissage du français, l'hébergement et l'enfance/la jeunesse, ainsi que de nombreuses informations pratiques. De nouveaux sujets, tels que la santé, le travail, les loisirs seront développés prochainement. Une fonction «recherche» facilite l'accès à une information aussi ciblée que possible.

Énergie positive

L'énergie la plus facile à économiser est celle qui n'est pas consommée



Afin de réaliser des économies, la population est appelée à éteindre complètement les appareils électroniques en mode «veille» (écrans, imprimantes, ordinateurs, téléviseurs, appareils hi-fi, etc.). En effet, le cumul de la consommation de ces appareils est conséquent. Sur un an, en Suisse, cela représente une facture d'électricité de CHF 160 millions selon suisseénergie.

Dans le domaine de l'eau, le Conseil communal demande à la population d'économiser ce bien précieux. En ce qui concerne particulièrement l'eau chaude, un abaissement de la température des chauffe-eau à 60°C est souhaité.

C'est ensemble et grâce aux efforts de chacun qu'il sera possible de traverser la crise énergétique qui menace, en préservant au maximum la qualité de vie.

Fêtes de Noël 2022

Le Cercle scolaire de Val-de-Ruz est heureux d'annoncer les fêtes de Noël des collèges de:

- **Boudevilliers**, 21 décembre à 19h00, dans la cour du collège;
- **Cernier**, 13 décembre de 18h30 à 20h30, dans la cour du collège;
- **Chévard-Saint-Martin**, 6 décembre dès 18h15, dans la cour du collège;
- **Coffrane**, 21 décembre à 18h30, à la salle de gymnastique;
- **La Côtière**, 14 décembre à 18h30, au collège de Vilars;
- **Dombresson**, 22 décembre de 18h00 à 20h00, au collège;
- **Fontainemelon**, 6 décembre de 18h00 à 21h00, dans la cour du collège;
- **Fontaines**, 22 décembre à 18h30, au collège;
- **Les Geneveys-sur-Coffrane**, 22 décembre dès 18h00, au collège;
- **Les Hauts-Geneveys**, 2 décembre dès 18h30, à l'abri PC;
- **Montmollin**, 20 décembre à 18h30, dans la cour de l'école (place du village);
- **Le Pâquier**, 22 décembre à 20h00, à la salle de gymnastique du collège (spectacle). Petite restauration sur place après le spectacle;
- **Savagnier**, 21 décembre à 19h00, à la salle de spectacles.

Abonnement de piscine

L'abonnement permet à son bénéficiaire de se rendre, durant l'année 2023 et selon les heures d'ouverture, dans les piscines communales intérieures et extérieures.

Le formulaire de commande est disponible sur le site internet communal. Pour tout renseignement: loisirs.val-de-ruz@ne.ch ou 032 886 56 33.

Délai de commande et validité de l'offre:
19 décembre 2022.

Pavoisement

Le 27 novembre 2011, la population vaudruzienne votait majoritairement en faveur de la fusion.

Afin de marquer cette date symbolique, des drapeaux flotteront sur les maisons de Commune à Cernier et aux Geneveys-sur-Coffrane à la fin du mois.

Le Conseil communal invite la population à faire de même en affichant les armoiries de Val-de-Ruz.

GROUPE E À MALVILLIERS: PREMIÈRE PIERRE POSÉE!

Après quatre mois dédiés aux travaux de terrassement et au détournement de différentes conduites, la première pierre du futur centre d'exploitation du Groupe E (CentreEx) a été symboliquement posée le 9 novembre à Malvilliers, en présence des autorités cantonales, communales et des entreprises partenaires.

Pour célébrer cet événement, un tube renfermant les plans d'architecture et une copie du permis de construire a été coulé dans l'un des piliers en béton formant les fondations du parking. Situé sur un terrain de 18'300 m², le bâtiment sera mis en service fin 2024 et il abritera les septante employés et employées en charge des activités liées à la construction et à l'exploitation du réseau électrique neuchâtelois. Selon le communiqué du Groupe E, le budget de 22 millions de francs est maîtrisé, malgré le renchérissement de certains matériaux et des délais d'approvisionnement parfois rallongés. Le nouvel édifice se

veut exemplaire en termes de durabilité et de respect de l'environnement, indique encore le Groupe E. La toiture et la façade sud seront équipées de 950 m² de panneaux photovoltaïques capables de produire près de 200'000 kWh d'électricité par année. Le chauffage des

locaux sera assuré par une pompe à chaleur, alors qu'un système de «free cooling» permettra de rafraîchir ceux-ci en été. Les eaux de pluie seront récupérées et utilisées pour la station de lavage et les sanitaires. La mobilité douce sera favorisée grâce à un nouvel arrêt de bus à

proximité, ainsi qu'à des bornes de recharge pour véhicules électriques et un dispositif de vélo-partage. Enfin, une frange paysagère de 190 mètres de long sur 7 mètres de large sera créée autour du périmètre de la construction afin d'intégrer les bâtiments dans le paysage environnemental du Val-de-Ruz et de former un refuge pour la faune.

Cette réalisation est donc génératrice de nouveaux emplois: «C'est toujours bienvenu», estime Roby Tschopp. En charge de l'économie et de l'aménagement du territoire, le conseiller communal vaudruzien relève toutefois que le développement industriel est aujourd'hui très limité dans la zone de Sécheron: «Il n'est plus possible de l'agrandir». Il a fallu se conformer à des directives fédérales au moment de la révision du Plan d'aménagement local: l'implantation de nouvelles entreprises se fera autour de la future gare ferroviaire du RER neuchâtelois, à Cernier. Tout un chantier! /comm-pif



Travaux de terrassement terminés pour le futur bâtiment du groupe E. (Photo pif).

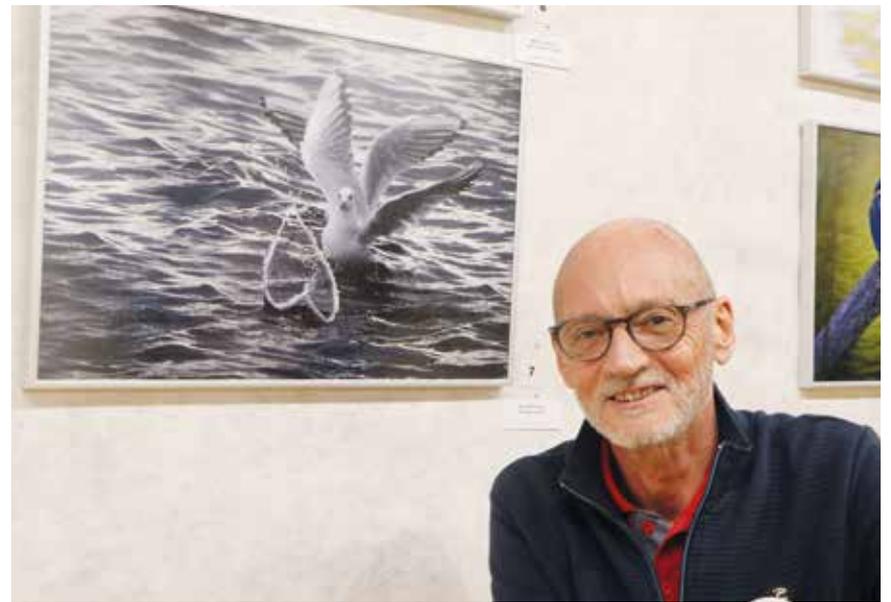
EXPOSITION DE PHOTOGRAPHIES

«Regards croisés sur la Région des Trois lacs»: neuf photographes amateurs, la majorité en provenance du Val-de-Ruz, ont exposé leurs clichés animaliers et paysagers du 11 au 13 novembre au Mycorama à Cernier.

Réunis en une nouvelle association, ces amateurs passionnés et très éclairés ont livré un véritable travail de «pro»; ils ont séduit les visiteurs. En provenance d'horizons professionnels très différents, leur point commun, c'est leur amour pour la nature qui nous entoure. Guy-André Baechler par exemple a toujours été fasciné par la photographie. A 59 ans, il a attendu que ses enfants grandissent pour s'y consacrer pleinement: «Je ne fais pas d'affût. Mais je réalise toujours mes photos en billebaude», ra-

conte cet habitant de Vilars. Billebaude, mais qu'est-ce? «Une technique photographique qui consiste à réaliser une approche au cours d'une balade qui très souvent a lieu le matin dès l'aube ou le soir». C'est là que les animaux sont les plus actifs et les lumières les plus belles.

Instigateur de cette nouvelle association et de cette exposition, Robert Pailard, lui, ne compte pas les heures qu'il consacre à sa passion. Il évoque déjà la mise sur pied d'une nouvelle exposition pour l'année prochaine, en espérant pouvoir lui offrir encore plus de relief, par l'organisation de conférences et aussi d'animations photographiques pour les plus jeunes. /pif



Guy-André Baechler devant l'un de ses clichés. (Photo pif).

Votre éco-constructeur

- Entreprise générale / Entreprise totale
- Rénovations et assainissements
- Béton armé et maçonnerie
- Ouvrages d'art en béton armé
- Génie civil
- Terrassements et travaux spéciaux
- Revêtements bitumineux
- Travaux hydrauliques
- Renaturation et protection contre les crues / Génie hydraulique
- Valorisation des matériaux
- Déconstruction et désamiantage
- Peinture et plâtrerie

www.martiarcjura.ch

PERROUD
électricité - solaire - domotique - télématique

Grand'Rue 12a - 2056 Dombresson
032 853 20 73 - perroud-electricite.ch

www.valderuzinfo.ch

pharmacieplus
marti
dr sébastien marti
cernier - 032 853 21 72
www.pharmaciemarti.ch

pharmacieplus
du val-de-ruz
virginie d'amico/tania da silva pinhal
fontainemelon - 032 853 22 56
www.pharmacieplus.ch

**Vous n'avez pas de médecin de famille?
Votre pharmacien vous vaccine contre la grippe.**